

# MAJESTIC

## MANUALE ISTRUZIONI FLAME 22 PRO

### PARTY SPEAKER BLUETOOTH/USB/AUX CON BATTERIA RICARICABILE INTEGRATA



New MAJESTIC S.p.A.  
Via Rossi Martini, 41  
26013 Crema (CR) – Italia  
[www.newmajestic.com](http://www.newmajestic.com)  
MADE IN CHINA

Per scaricare il manuale d'istruzioni inquadra il QR code:  
To download the instruction manual frame QR code:  
Um die Bedienungsanleitung herunterzuladen, scannen Sie den QR-Code:  
Pour télécharger le manuel d'instructions, scannez le code QR :  
Para descargar el manual de instrucciones, escanee el código QR:



## AVVERTENZE PER LA SICUREZZA

Per un utilizzo in sicurezza e ottenere il massimo delle prestazioni si prega di leggere attentamente questo manuale prima dell'utilizzo.

**ATTENZIONE: PER RIDURRE IL RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE NON SMONTARE L'APPARECCHIO. NON SONO PRESENTI PARTI RIPARABILI DALL'UTILIZZATORE. PER RIPARAZIONI RIVOLGERSI A PERSONALE TECNICO QUALIFICATO.**

Per evitare il pericolo di scosse elettriche o incendio, non esporre alla pioggia o all'umidità.



### TENSIONE PERICOLOSA!



Il simbolo qui a lato avverte l'utilizzatore della presenza di tensione non isolata che potrebbe essere causa di scossa elettrica.



Questo simbolo avverte che prima di utilizzare l'unità bisogna leggere attentamente il libretto di istruzioni.

## NOTE IMPORTANTI

L'utilizzo deve essere consentito solo a persone adulte e responsabili, adeguatamente istruite sui danni derivanti da un utilizzo scorretto.

Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età da 8 anni in su sotto sorveglianza oppure se hanno ricevuto delle istruzioni riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio in sicurezza e se capiscono i pericoli implicati. Le operazioni di pulizia e di manutenzione da parte dell'utilizzatore non devono essere effettuate dai bambini a meno che non abbiano un'età superiore 8 anni e operino sotto sorveglianza. Tenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini con età inferiore agli 8 anni.

Gli apparecchi possono essere utilizzati da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e di conoscenza se hanno una sorveglianza oppure se hanno ricevuto delle istruzioni a riguardo dell'uso in sicurezza dell'apparecchio e capiscono i pericoli implicati.

I bambini non devono utilizzare l'apparecchio come gioco.

Non permettere che l'apparecchio venga usato da bambini o inabili senza sorveglianza.

Tenere lontano da animali domestici.

Non utilizzare mai l'apparecchio in luoghi dove il cavo, la spina e il prodotto stesso possano venire a contatto con acqua o superfici bagnate. Non utilizzare l'apparecchio in ambienti esterni, in quanto la pioggia potrebbe creare corti circuiti. Non toccare l'apparecchio con le mani bagnate.

Evitare di installare l'apparecchio nelle posizioni elencate qui di seguito:

- Luoghi esposti alla luce solare diretta o vicini ad apparecchiature che generano calore, come i termosifoni;
- Sopra altri apparecchi che possono irradiare un calore eccessivo;
- Luoghi che blocchino la ventilazione o che siano umidi o polverosi;
- Ambienti soggetti a vibrazione costante;

Non appoggiare sopra l'apparecchio accessori con fiamme libere, come ad esempio candele accese.

Non cercare di riparare o intervenire da soli sull'apparecchio. Errati interventi o manomissioni possono rendere vana la garanzia. In caso di parti danneggiate o sospetto malfunzionamento, interrompere immediatamente l'utilizzo e consultare personale qualificato. Non immergere mai l'apparecchio in acqua o in altri liquidi. Non appoggiare recipienti contenenti liquidi (ad esempio vasi) sopra l'apparecchio.

Non toccare l'apparecchio con le mani bagnate e non posizionarlo in prossimità di lavandini, vasche o contenitori di liquidi. Utilizzare il prodotto solo se in perfette condizioni. Nel caso l'apparecchio sia stato immerso in acqua o risulti danneggiato rivolgersi a personale qualificato.

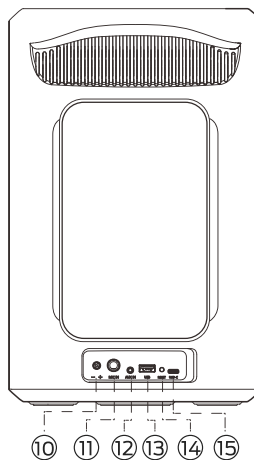
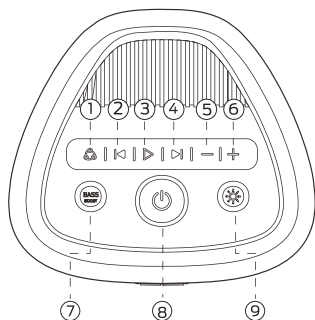
Il prodotto non deve essere utilizzato se è stato fatto cadere o se vi sono segni di danni visibili.

L'esposizione a livelli di volume elevati può causare problemi all'udito, inclusi danni permanenti. La predisposizione alla perdita dell'udito varia da persona a persona, tuttavia l'esposizione costante a livelli elevati di volume è dannosa per chiunque. Moderare il livello del volume.

Rivolgersi esclusivamente al personale di servizio qualificato al fine di evitare di invalidare la garanzia. In caso di informazioni e domande rivolgersi al servizio assistenza tecnica della New Majestic S.p.A.

## CONTENUTO DELLA CONFEZIONE:

- Altoparlante
- Cavo di ricarica USB tipo C
- Cavo audio AUX IN da 3,5mm
- Manuale d'istruzioni e Garanzia



## Descrizione dei tasti

1. Abbinamento Bluetooth
2. Traccia precedente
3. Tasto Play/Pausa
4. Tasto traccia successiva
5. Volume -
6. Volume +
7. Funzione Bass Boost
8. Accensione/Spengimento/Selezione ingresso Audio/Indicatore LED
9. Luci LED
10. Vite per la regolazione ECO Microfono
11. Ingresso Microfono (6,35mm)
12. Ingresso AUX
13. Ingresso USB
14. Tasto reset
15. Presa di ricarica USB-C

## **Accensione / Spegnimento / Ricarica della batteria**

Per un corretto funzionamento, ricaricare completamente l'altoparlante prima dell'uso.

Collegare il cavo USB fornito ad un adattatore di alimentazione USB da almeno 5V/2A o superiore (**ADATTATORE NON INCLUSO**).

Durante la ricarica della batteria il pulsante (8) si illuminerà di rosso.

Una volta completata la ricarica, la luce rossa si spegne.

## **Accensione/spegnimento**

Per accendere l'altoparlante, premere e tenere premuto il tasto (8) per 2 secondi.

Per spegnere l'altoparlante, premere e tenere premuto il tasto (8) per 2 secondi.

- Se l'altoparlante non viene abbinato a nessun dispositivo bluetooth si spegnerà automaticamente dopo 15 minuti, per risparmiare la carica della batteria.

## **Abbinamento Bluetooth**

Alla prima accensione l'altoparlante avvierà la modalità abbinamento automaticamente. Avviare la procedura di abbinamento dal proprio dispositivo Bluetooth, selezionando il nome "FLAME 22 PRO".

Per effettuare l'abbinamento con "un nuovo dispositivo", mantenere premuto il tasto (1) fino a che si udirà "DISCOVERING". A questo punto l'altoparlante rimuoverà il precedente abbinamento e diventerà nuovamente associabile ad un nuovo dispositivo Bluetooth.

Quando l'altoparlante viene abbinato con successo si sente un suono che conferma la connessione e l'indicatore LED dell'altoparlante smette di lampeggiare.

## **Controllo volume**

Premere brevemente il tasto volume + / - per alzare o abbassare il volume.

## **Modalità musica**

Riproduzione/pausa: premere il tasto PLAY/PAUSA per riprodurre o mettere in pausa la musica.

Traccia successiva: premere il tasto "▶▶"

Traccia precedente: premere il tasto "◀◀"

## **Modalità AUX**

Utilizzare il cavo AUX (incluso) per collegare l'altoparlante a qualsiasi computer o dispositivo con uscita audio da 3,5mm. L'altoparlante commuterà automaticamente nella modalità AUX, quando viene collegato un dispositivo. Premere il pulsante (8) per modificare la fonte di riproduzione.

## **Ingresso USB**

Inserire una chiavetta USB (**NON INCLUSA**) con dei file MP3 per riprodurre

musica tramite l'ingresso USB. L'altoparlante commuterà automaticamente nella modalità USB. Premere il pulsante (8) per modificare la fonte di riproduzione.

### **Selezione della fonte / modalità di riproduzione**

La modalità bluetooth è impostata di default, le altre fonti di riproduzione audio possono essere selezionate premendo il tasto (8) in sequenza:

Bluetooth → USB → AUX.

### **Microfono (dynamic -52dB +/- 3dB)**

Inserire un microfono (**NON INCLUSO**) con la presa da 6,35mm nell'ingresso microfono.

### **Regolazione ECO microfono**

Munirsi di un cacciavite a stella (**NON INCLUSO**) e ruotare la vite (10) per regolare l'effetto ECO del microfono.

### **Modalità luci LED**

Quando l'altoparlante è acceso, premere il tasto (9) per commutare tra i diversi effetti di luce. Se volete disattivare la modalità luci LED, premere e tenere premuto il tasto (9) per 2 secondi.

### **Modalità Bass Boost**

Premere il tasto (7) per attivare/disattivare la funzione Bass Boost.

### **Funzione TWS (True Wireless Stereo)**

#### **NOTA: la funzione TWS richiede due party speaker FLAME 22 PRO.**

1. Accendere i due altoparlanti senza alcun abbinamento Bluetooth attivo. Se è stato effettuato in precedenza un abbinamento, eliminarlo dal dispositivo precedentemente abbinato, quindi premere il tasto RESET su entrambi gli altoparlanti.

2. Accendere solo l'altoparlante che verrà usato come "master", quindi abbinare il proprio dispositivo Bluetooth (es. uno smartphone).

3. Terminato l'abbinamento, premere una volta il tasto (1) per disconnettere temporaneamente il dispositivo appena abbinato.

4. Accendere il secondo altoparlante, che verrà usato come "slave", si udirà "DISCOVERING". A questo punto premere due volte il tasto (1) sull'altoparlante "master", si udirà "DISCOVERING" seguito da un suono di abbinamento e la luce sull'altoparlante "slave" smetterà di lampeggiare, rimanendo accesa in modo stabile. Questo conferma che la connessione TWS è avvenuta con successo.

5. Dopo aver connesso l'altoparlante "master" a quello "slave", premere una volta il tasto (1) sull'altoparlante "master" per ristabilire l'abbinamento con il dispositivo Bluetooth precedentemente abbinato (es. uno smartphone).

A questo punto entrambi gli altoparlanti riprodurranno la stessa musica in modalità TWS (True Wireless Stereo).

## Reset

Nel caso si verifichi qualsiasi problema di funzionamento anomalo, premere il tasto (14) per ripristinare l'altoparlante.

## Indicatore LED e toni vocali

<b>Stato</b>	<b>Descrizione</b>	<b>Tono</b>
Accensione	il LED bianco rimane acceso	Tono di accensione
Spegnimento	Il LED bianco si spegne	Goodbye
Accoppiamento	Il LED bianco lampeggia velocemente	Discovering
Connessione Bluetooth	Il LED bianco rimane acceso	Your device is connected
Modalità USB	Il LED bianco rimane acceso	-
Modalità AUX	Il LED bianco rimane acceso	-
Batteria scarica		Battery low
Ricarica	LED rosso durante la ricarica, si spegne a carica completa	-

## Guida alla risoluzione di possibili problematiche

Difetto	Possibile causa	Soluzione
Nessun suono quando il prodotto è acceso.	La sorgente selezionata è errata.	Selezionare la sorgente corretta.
	Volume troppo basso.	Aumentare il livello del volume.
	Riproduzione in pausa.	Avviare la riproduzione.
Suono distorto.	Volume troppo elevato.	Ridurre il livello del volume.
Nessun suono dal microfono.	Microfono non collegato correttamente.	Collegare correttamente il microfono.
	Volume del microfono basso.	Aumentare il livello del volume del microfono.
Nessun suono dopo aver collegato un dispositivo USB.	Dispositivo non collegato correttamente.	Verificare che il dispositivo USB sia collegato correttamente.
	Formato non supportato.	Verificare che il file che si vuole riprodurre sia nel formato MP3 e che il dispositivo collegato abbia un filesystem FAT16/FAT32.
Impossibile caricare la batteria oppure la sua durata è insufficiente.	Cavo di alimentazione non collegato correttamente.	Verificare di aver inserito correttamente il cavo di alimentazione.
	La batteria si è usurata.	Contattare un centro d'assistenza per la sostituzione.
Il dispositivo emette dei rumori/fruscii.	Il microfono acceso è troppo vicino allo speaker.	Allontanare il microfono dallo speaker e regolare il volume.
	Ci sono dispositivi elettronici (smartphone, ecc..) troppo vicini all'altoparlante.	Spostare l'altoparlante allontanandolo da altri dispositivi elettronici.



## Cura e manutenzione

Tenere il prodotto distante da oggetti magnetici, dall'acqua e da sorgenti di calore.

Per pulire l'apparecchio usare un panno morbido e asciutto. Non usare sostanze chimiche che potrebbero danneggiarlo.

**ATTENZIONE: Non versare acqua o altri liquidi sull'apparecchio durante la pulizia dello stesso. L'acqua potrebbe entrare nelle fessure e danneggiare lo speaker.**

## Specifiche tecniche

---

**Alimentazione tramite presa USB tipo C**

---

**Batteria interna al litio da 7,4V (4000 mAh)**

---

**Potenza d'uscita RMS 30W**

---

**Potenza d'uscita MAX 300W (P.M.P.O)**

---

**Risposta in frequenza 50-20KHz**

---

**Rapporto segnale/rumore  $\geq$  80dB**

---

**Durata batteria in riproduzione fino a 5 ore a volume medio**

---

**Versione Bluetooth 5.3**

---

**Distanza Bluetooth max 9 metri all'aperto senza ostacoli**

---

**Ingresso USB per la lettura di chiavette dati**

---

**Supporta riproduzione di file MP3 tramite chiavetta USB**

---

**Ingresso Microfono da 6,35mm (1/4")**

---

**Ingresso AUX IN da 3,5mm**

---

**Temperatura di funzionamento da 5° a 35°C**

---

**Dimensioni 21,19(L) x 19,06(P) x 33,3(H) cm**

---

**Peso 2,8 Kg**

---



  
WEEE Logo(Waste electrical and electronic equipment)/Logo  
RAEE(Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche)

  
Battery logo/Logo batteria(indica che il prodotto include una batteria)

## INFORMAZIONE AGLI UTENTI DI APPARECCHIATURE DOMESTICHE



***Ai sensi dell'art. 25 Comma 1 del Decreto Legislativo 14 Marzo 2014, n. 49 "Attuazione delle Direttive 2011/65/UE e 2012/19/UE relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti".***

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

Eventuali pile o batterie ricaricabili contenute nel dispositivo devono essere smaltite separatamente negli appositi raccoglitori preposti alla raccolta delle pile esaurite.

### Smaltimento batterie

Lo smaltimento delle batterie consumate deve avvenire presso gli appositi centri di raccolta differenziata o in base alle regolamentazioni locali. Batterie conformi alla direttiva 2013/56/EC.



*Eco-contributo RAEE assolto ove dovuto - N° Registro AEE: IT08020000001647*

*Eco-contributo PILE assolto ove dovuto - N° Registro PILE: IT19070P00005533*

## **CONDIZIONI GENERALI DI GARANZIA PER I PRODOTTI DELLA**

### **New MAJESTIC S.p.A.**

Gentile Cliente, La ringraziamo per il Suo acquisto e Le ricordiamo che il prodotto risponde alle normative vigenti in fatto di costruzione e di sicurezza.

Nel caso si dovessero riscontrare anomalie o difetti del prodotto, la New Majestic S.p.A. offre una Garanzia convenzionale soggetta alle condizioni qui riportate (precisando che la Garanzia convenzionale lascia impregiudicati i diritti del consumatore di cui al D.Lgs. n.206 del 06/09/2005). Per Garanzia si intende esclusivamente la riparazione o la sostituzione gratuita dei singoli componenti o dell'intero bene riconosciuti difettosi nella fabbricazione.

Il periodo di Garanzia non verrà rinnovato o prolungato a seguito di successiva rivendita, riparazione o sostituzione del prodotto stesso.

Le parti riparate, sostituite o il cambio totale del prodotto saranno garantiti per un periodo di **60 giorni** a partire dalla data della riparazione o della sostituzione e naturalmente per la restante durata della Garanzia stessa.

La Garanzia ha validità a partire dalla data comprovata da un documento fiscale valido (scontrino fiscale oppure fattura d'acquisto) per un periodo di **24 mesi** in caso di acquisto con scontrino fiscale e **12 mesi** in caso di acquisto con fattura fiscale (partita iva).

Ci sono dei beni che per le loro normali caratteristiche sono deperibili nel tempo oppure soggetti a consumo e usura derivanti dall'utilizzo, pertanto, per gli accessori inclusi nella confezione di vendita la Garanzia ha validità di **12 mesi**.

Un accumulatore ricaricabile si ritiene difettoso e sostituibile in Garanzia **12 mesi** solo quando risulta interrotto, ossia non eroga più energia e la tensione ai suoi capi è di Zero Volt. Nel caso in cui la capacità di erogare energia risultasse ridotta rispetto al prodotto nuovo (trattasi di consumo/usura) il periodo di Garanzia sarà di **6 mesi**.

#### **Non sono coperti da Garanzia:**

- Il deterioramento dovuto ad usura delle parti estetiche e di tutte le componenti che dovessero risultare difettose a causa di negligenza o trascuratezza nell'uso, di errata manutenzione ovvero di circostanze che non possano ricondursi a difetti di fabbricazione dell'apparecchio.
- I manuali d'uso, i software di terzi, le configurazioni, le applicazioni o i dati scaricati dal cliente.
- I difetti causati da un uso improprio del prodotto (cadute, pressioni, deformazioni o uso di oggetti appuntiti).
- Apertura, modifica o riparazione del prodotto da parte di soggetti diversi dal Centro Assistenza Autorizzato.
- I numeri di serie, la data di produzione, il codice a barre o il codice **IMEI** \* che risultano essere cancellati, alterati o illeggibili.

Per interventi in Garanzia si prega di rivolgersi presso uno dei Centri Assistenza Autorizzati della New Majestic S.p.A., la cui lista completa è consultabile sul sito [www.newmajestic.com](http://www.newmajestic.com), oppure presso il punto vendita dove è stato acquistato il prodotto, consegnando il tagliando di Garanzia debitamente compilato ed allegando lo scontrino fiscale relativo l'acquisto.

#### **ATTENZIONE:**

**È opportuno conservare integri sia l'imballo che tutti gli accessori in esso contenuti, poiché in caso di invio al laboratorio tecnico è meglio utilizzare la confezione originale con tutti i suoi accessori.**

New Majestic S.p.A.

\* IL CODICE IMEI E' PER SMARTPHONE, TELEFONI & TABLET 3G/4G

# Dichiarazione di conformità UE

## EU Declaration of conformity (DoC)

Nome del fabbricante / Company name:	New MAJESTIC S.p.A.
Indirizzo postale / Postal address:	Via Rossi Martini, 41
CAP e Città / Postcode and Town/City:	26013, Crema (CR) - Italy
Telefono / Telephone:	+39 0373 / 31415
Indirizzo posta elettronica / E-mail address:	<a href="mailto:info@newmajestic.com">info@newmajestic.com</a>
Persona autorizzata alla compilazione del fascicolo tecnico / Authorized person to complete the technical file:	Lacchinelli Dean – Via Rossi Martini, 41 26013 Crema (CR) – Italy
La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante / We declare that the DoC is issued under our sole responsibility	
Apparecchio modello / Apparatus model:	Mod. FLAME 22 PRO
Tipo prodotto / Product type:	PARTY SPEAKER BLUETOOTH – BLUETOOTH PARTY SPEAKER

Il fabbricante, New Majestic SPA, dichiara che il prodotto è conforme a tutte le disposizioni pertinenti delle seguenti direttive / The manufacturer, New Majestic SPA, declares that the product complies with all relevant provisions of the following directives:

Direttiva/Directive 2014/53/UE – RED

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet / The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following web address: <http://www.newmajestic.com>

Crema, il 30/11/2022

DATA DI PRODUZIONE: 01/23

23

New MAJESTIC S.p.A.

Dean Lacchinelli – CEO

